

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 76 (1950)
Heft: 10

Illustration: Bundeshausbesichtigung
Autor: Leutenegger, Emil

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

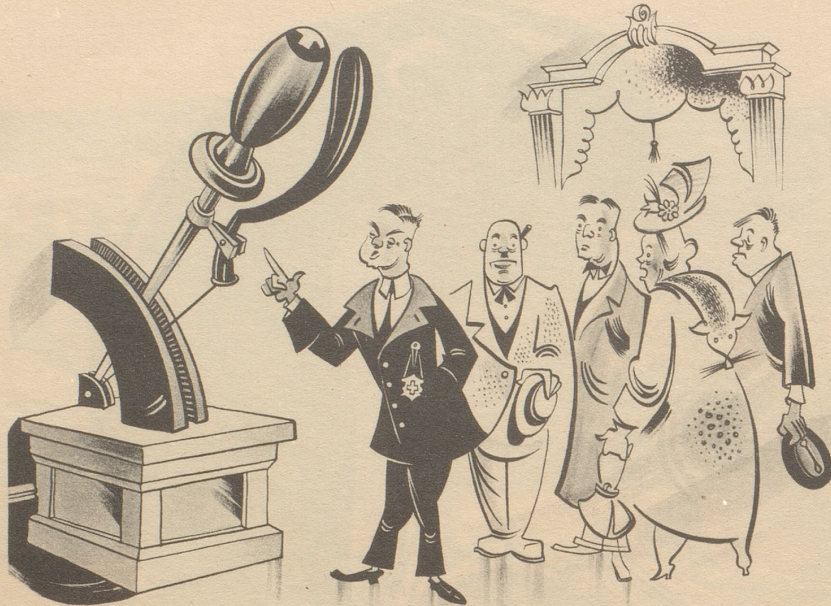
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Bundeshausbesichtigung

E. Leutenegger

„ — — und hier haben Sie die wohl bekannteste und berühmteste Einrichtung. Das ist der Hebel, mit dem von Zeit zu Zeit das Parlament und die öffentliche Meinung ausgeschaltet wird.“

Weitblick und Politik

Der Heiri zum Kari (geheimnisvoll im Brustton der Ueberzeugung): «Ich registriere heute eine Tatsache von vielleicht Weltbedeutung.»

Kari (aufhorchend und neugierig): «Säg mers doch au, Heiri.»

Heiri: «Im gleichen Zeitabschnitt befanden sich General Guisan zu einem kurzen Ferientaufenthalt in El-Alamein und Marschall Montgomery, der Sieger

von El-Alamein, in einem Ort des Schweizer Reduit.»

Kari (in tiefen Gedanken und mit einem verständnisvollem Lächeln): «Heiri, du chascht eine butze; aber wäge dem wird der iserne Vorhang nid aufgmacht!» WBr

Relativitätspraxis

Einstein ist daran, die Relativität seiner Relativitätstheorie zu beweisen. pen.

I ha ke Zyt

Uf dr Wält chasch konschtatiere,
Jufle d Mönsche u pressiere,
Chöi nid gmüetlech sy dernäbe,
U verpasse ihres Läbe —
Dürewäg heißt's bi de Lüt:
I ha ke Zyt!

D Froue zable gwüß u hunde
Um Minute u Sekunde,
Wie dr Tüüfel mueß me putze
I dr Wonig, d Zyt usnutze;
Glade sys wie Dynamit:
I ha ke Zyt!

D Manne wäger sy womüglech
Nid vyl besser dysbezüglech,
Hei gäng öpis z nifflö nöime
Näbezueche u deheime,
Läse d Zytig mit Profit:
I ha ke Zyt!

U die grüne, junge Schpranze
Hei ke Zyt vor luter tanze,
Kino, schpörtle u trainiere,
Schpiegelfächte, karisiere —
Hilf dr Muetter chly, Margrit:
I ha ke Zyt!

Öpe einisch d Närke schone
U verschnuuppe i de Zone,
Ds Schöne i däm Läbe gniefle,
Sech dr Alltag chly versüefle;
Nei, das geit natürlech zwyt:
I ha ke Zyt!

So het niemer Zyt im Läbe,
Nume we de einisch äbe
Ds letschte Schtündli wott versinke,
U dr Tod am Bett söt winke —
Chöi si de nid säge, d Lüt:
I ha ke Zyt!

mg

Waagrecht: 1 künstlerische Aufgabe (j = i); 2 englischer Durststiller; 3 «Erbse» der Jünger Askulaps; 4 ein eifler Kerl mit vielen Wasserwellen; 5 naheliegendste Eigenschaft einer Meerenge; 6 ?????; 7 Taillenpartie des russischen Bauern; 8 ??????????????; 9 welcher Name eines Sohnes Abrahams bedeutet Lacher?; 10 wo ist die Akropolis?; 11 ???; 12 ???; 13 ???; 14 Heiz-, Schmiermittel; 15 mittel, halb des Musikers; 16 Salz- und Süßwasservagant; 17 ?????????? (zweites i = j); 18 das vollkommene «Mikrophon»; 19 «Antirheumatisuspflanze»

Senkrecht: 1 biblische Männergestalt; 2 Tummelplatz der Skifahrer; 3 wie nennt man das 1. Buch Moses auch?; 4 «Häuptling» von grasen; 5 enge Durchfahrt, Meerenge der Niederdeutschen; 6 Mädchenname; 7 Außenminister des Kongobesitzers; 8 chem. Zeichen für Selen; 9 Oel der Franzosen; 10 Schicksalsgemeinschaft innerhalb staatlicher Grenzpfähle; 11 Ortschaft im Kanton Zürich (i = j); 12 «Wallach» im Kuhstall; 13 «schwerwiegendes» Papier; 14 Hohlkörper; 15 nordamerikanischer Erfinder und Physiker; 16 chemisches Zeichen für Radon; 17 ebenso, desgleichen; 18 «intimer Vetter» des Heurts (j = i); 19 ostschweizerischer Lehrerausbildungsort; 20 in der Nähe von welchem Dorf steht Schloß Freudenfels?; 21 unverzagt und unverdrossen werden stets geschlossen (Mehrzahl); 22 Stubensänger im gelbgrünen Kleid.

Kreuzworträtsel Nr. 9. Auflösung: «Wer aus Liebe heiratet, hat in Schmerzen zu leben.»

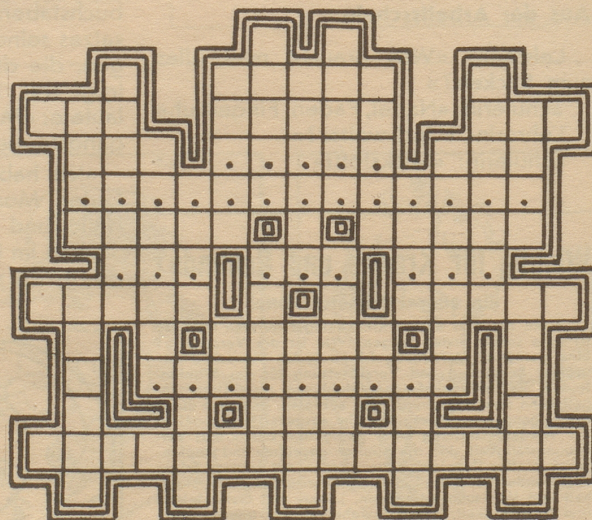
Senkrecht: 1 Kabel, 2 Fuge, 3 ungarisch, 4 Lea, 5 int., 6 Esten, 7 Alp, 8 Er, 9 Weih, 10 Stube, 11 et, 12 Esche, 13 Requiem, 14 Arien, 15 Safr(a)n, 16 Agitezl, 17 uil, 18 bene, 19 Saat, 20 Nobel, 21 go, 22 Lachen; 23 Ges, 24 ira, 25 NZZ, 26 einhauen, 27 Beta, 28 Elite.

Waagrecht: 1 Keule, 2 Wer, 3 aus, 4 Liebe, 5 Agnes, 6 été, 7 gia, 8 Ariel, 9 Bugatti, 10 quasi, 11 Aschanti, 12 Efa, 13 heiratet, 14 hat, 15 Rina, 16 Seifen, 17 Anna, 18 in, 19 Schmerzen, 20 zu, 21 List, 22 te, 23 Na, 24 Bo (beau), 25 Zeit, 26 leben, 27 luege, 28 pré, 29 los.

Kreuzworträtsel Nr. 10

1	3	4	5	7	9	11	13	15	17	19	20	21
2				6	8	10	12	14	16	18		22

- 1
- 2 3 4
- 5 6 7
- 8
- 9 10
- 11 12 13
- 14 15
- 16
- 17
- 18
- 19



Ein Zitat aus Goethes «Faust»

P. K.